



Distr.  
LIMITED

FCCC/SBI/2005/L.19  
3 December 2005

ARABIC  
Original: ENGLISH

## الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للتنفيذ

الدورة الثالثة والعشرون

مونتريال، ٢٨ تشرين الثاني/نوفمبر -

٦ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥

البند ١١ (ج) من جدول الأعمال

المسائل الإدارية والمالية والمؤسسية

الصلة المؤسسية التي تربط أمانة الاتفاقية بالأمم المتحدة

### الصلة المؤسسية التي تربط أمانة الاتفاقية بالأمم المتحدة

مشروع استنتاجات يقترحه الرئيس

توصية الهيئة الفرعية للتنفيذ

قررت الهيئة الفرعية للتنفيذ، في دورتها الثالثة والعشرين، أن توصي مؤتمر الأطراف في دورته الحادية عشرة باعتماد مشروع المقرر التالي:

### مشروع المقرر -/م أ-١١

### الصلة المؤسسية التي تربط أمانة الاتفاقية بالأمم المتحدة

إن مؤتمر الأطراف،

إذ يشير إلى مقرراته ١٤/م أ-١ و ٢٢/م أ-٥ و ٦/م أ-٦،

وإذ يشير أيضاً إلى قرارات الجمعية العامة ١١٥/٥٠ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، و ٢٢٢/٥٤ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩، و ١٩٩/٥٦ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١،

وقد نظر في تقرير الأمانة التنفيذية بشأن تنفيذ الترتيبات المتعلقة بربط أمانة الاتفاقية مؤسسياً  
بالأمم المتحدة<sup>(١)</sup>،

وإذ يلاحظ أن الأمانة التنفيذية قد تشاورت في هذا الشأن مع وكيل الأمين العام للشؤون  
الإدارية ووكيل الأمين العام للشؤون الاقتصادية والاجتماعية في مقر الأمم المتحدة،

وإذ يلاحظ مع الارتياح أن الصلة التي تربط الأمانة بالأمم المتحدة لا تزال توفر أساساً قوياً لأداء  
إدارة الأمانة لوظائفها،

١ - يعرب عن تقديره للأمين العام للأمم المتحدة لما يقدمه من دعم إلى الأمانة من خلال  
إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية وإدارة الشؤون الإدارية؛

٢ - يوافق على مواصلة العمل بالصلة المؤسسية الحالية التي تربط أمانة الاتفاقية بالأمم  
المتحدة وما يتصل بها من ترتيبات إدارية إلى أن يعتبر من الضروري إجراء عملية مراجعة إما من قبل مؤتمر  
الأطراف أو من قبل الجمعية العامة؛

٣ - يدعو الأمين العام إلى التماس تأييد الجمعية العامة في دورتها الحادية والستين لمواصلة  
العمل بالصلة المؤسسية.

-----